

Redacțiunea, Administrațiunea  
și Tipografia:  
BRAȘOVU, piața mare, Târgul  
Inului Nr. 30.  
Căsuțe poștale nu se primesc.  
Manuscrisurile nu se restituie.  
Birourile de anunțuri:  
Brașov, piața mare, Târgul  
Inului Nr. 30.  
Inserate mai presede în Viena  
R. Hesse, Haasenstein & Vogler (Oto  
Maas), H. Schalk, Alois Herndl, M.  
Dukas, A. Oppel, J. Dornberger; în  
Budapesta: A. V. Goldberger, Re-  
klam Bernat; în Frankfurt: G. L.  
Dauke; în Hamburg: A. Steiner.  
Prețul inserțiilor: o soră  
garmond pe o coloană 6 cr. și  
30 cr. timbru pentru o publi-  
care. Publicări mai dese după  
tarifă și învoială.  
Reclama pe pagina a III-a o  
soră 19 cr. v. a. sau 30 bac.

# GAZETA TRANSILVÂNIEI.

ANULU XVI.

„Gazeta” este în fiș-carați  
Abonamente pentru Austro-Ungarie.  
Pe un an 12 fl., pe șase luni  
6 fl., pe trei luni 3 fl.  
N-rii de Duminică 2 fl. pe an.  
Pentru România și strălătați:  
Pe un an 40 franci, pe șase  
luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.  
N-rii de Duminică 3 franci.  
Se primumără la toate oficiile  
poștale din țară și din afară  
și la dd. colectorii.  
Abonamentul pentru Brașov  
a administrațiune, piața mare,  
Târgul Inului Nr. 30 etagiu  
I.: pe un an 10 fl., pe șase  
luni 5 fl., pe trei luni 2 fl. 50 cr.  
Cu ducul în casă: Pe un an  
12 fl., pe 6 luni 6 fl., pe trei luni  
3 fl. Un exemplar 5 cr. v. a.  
sau 15 bani. Atât abonamen-  
tele cât și inserțiile sunt  
a se plăti înainte.

Nr. 238.

Brașov, Mercuri-Joi, 28 Octomvre (9 Noemvre)

1893.

## Coalițiunea și popórele în Austria.

Brașov, 27 Octomvre.

Póte că pe când scriem aceste noul ministeriu de coalițiune austriacă s'ă fiă deja constituit. Scirile, ce sosesc din Viena, spun cel puțin, că prințul Windisgraetz nu întâmpină dificultăți la formarea noului cabinet, și că s'ar fi înțeles cu șefii celor trei partide coalitate asupra ocupării celor mai multe portofolii.

Până mai eră alaltă-eră era lătită credința, că în cele din urmă totu contele Taaffe va fi însărcinat cu compunerea noului cabinet. Dér se vede, că conservatorii lui Hohenwart sunt firmu hotărâți a delătura ori-ce viitoare combinați ministerială cu Taaffe în frunte și acesta le va și succede, căci coalițiunea Germanilor, Polonilor și a conservatorilor dispune de majoritate în cameră.

Altă întrebare este decă majoritatea popórelor din Austria consente cu majoritatea parlamentară nefriscă compusă de acesta coalițiune. În privința acesta răspunsul nu póte fi decât negativ.

E învederat înainte de tóte, că Cehii nu potú nici-decum simpatiza cu noua majoritate, din care nu numai că ei nu facú parte, dér în care vorú juca un rol principal adversarii lor germani. Și neîncrederea Cehilor în noua coalițiune se estinde mai multú ori mai puținú și asupra celorlalte popóre negermane din imperiu.

Dér chiar în sinul coalițiilor însși se manifestă o indispozițiune și o neîncredere totú mai mare cu mersul lucrurilor.

Pressa germană din Boemia nu manifestă nici cea mai mică bucurie asupra faptului, că acum partida

stângei germane merge mână în mână cu clubul Hohenwart, care a fostú celú mai mare contrarú alú ei.

Pe de altă parte feudali și clericali germani nu vedú cu ochi buní alianța cu liberalii și cu francmasonii germani, ér centraliștii se înspăimântă de coalițiunea cu autonomiștii.

Slavii de sudú, cari suntú în cea mai mare parte repreștanți în clubul Hohenwart, nu se potú deda cu ideia de a lucra alături cu Plener și cu centraliștii germani în contra Boemilor. Ei strigá mereu, díce „Narodni Listy”, că nu se vorú face slugile lui Plener în contra fraților lorú.

Chiar și în sinul Polonilor din Galiția domnesce mare nelinise din cauza mersului ce l'a luatú crisa. Totú mai multú se ivescú voci, cari se opunú politicei inaugurata de conducătorul polonú Iavorsky. Se díce că și în clubú i s'au tăcutú aspre imputări, pentru că a datú ajutorú Germanilor în contra contelui Taaffe.

Pe câtú de liniștitú pare a se desfășura crisa în Viena, pe atâtú de mare este neliniștea ce domnesce între popórele din imperiu, căci a própe nimeni n'astéptă o îmbunătățire a situațiunei dela viitorulú guvernú alú coalițiunei.

„În dílele aceste”, scrie „Narodni Listy” din Praga, „coalițiunea va avé s'ă se supuná la prima probă. Se póte óre, ca dintr'o societate atâtú de peștriță s'ă iasă unú guvernú, care s'ă fiă în stare a restabili liniștea și pacea între popóre? Marea problemă viitoare este ca s'ă se mulțumescá națiunile și țerile imperiului prin perfecta egală îndreptățire națională... Dér unú guvernú germano-polonú-feudalú nu va fi în

stare s'ă resólve măcarú o singurá cestiune, s'ă mulțumescá măcarú o singurá națiune.”

## CRONICA POLITICA

— 27 Octomvre.

În dílele din urmă n'a născutú vorba, că ministrul ungurescú de culte și instrucțiune publică, conte Albin Csaky, ar avé de gândú s'ă demisioneze. În privința aceste sciri, „Egyetértés” scrie, că în adevérú, Csaky se ocupă cu ideia demisionării, dér până acum elú încă n'a pășitú cu ideia acesta așa, ca s'ă se póta díce, că ea ar fi acum la ordinea dílei. Lucá mai de multú Csaky a declaratú, că nu va demisiona, până nu va vedé asigurată sórtea reformelorú bisericescú. Elú a ținutú deci s'ă și implinescá promisiunea; noușle faime privitoare la demisionarea lui stau în legătură cu proiectulú despre căștoria civilă obligátore. Dér nu suntú întemeiate. De altmintrelea asigurá fóia ungurescá, că chier déuá ar renunța contele Csaky la portofoliulú ministerialú, acesta n'ar însemna, că elú ar avé de gândú s'ă se retrage de pe terenulú luptelorú politice, deórece în acestú casú elú are s'ă ocupá postulú de *presedinte alú camerei magnațilorú*. Aceasta se va întâmpla însă numai după ce reformele politice bisericescú vorú trece prin desbaterele díetei.

Oficioșii ungueri lățiseră după „*Magyar Ujság*” scirea, că Majestatea Sa și-a datú învoirea de a se așterne díetei spre desbatere proiectulú de lege despre căștoria civilă. În 6 l. c. s'a ținutú în adevérú unú consiliu de ministri, sub președința Majestății Sale, care s'a ocupatú de această cestiune. Clubul liberalú aștepta răspunsulú favorabilú, dér ministrii *Wekerle* și *Szilágyi*, reînțorși dela consiliu au fostú silii s'ă mărturisescá, că guvernulú n'a primitú încă învoirea preainaltă și că Majestatea Sa și-a rezervatú de a da resoluțiunea sa în modulú obișnuitú *in scrisú*. Scirea acesta a produsú o penibilă impresiune în clubulú

gubernamentalú, pentru-ó se prevede, că ministrulú-președinte nu-și va puté implini promisiunea, că fără de aprobarea prealabilă din vorbă nu va puté intrá în desbaterea bugetară. Aceasta desbatere avea s'ă reincépe máne, Joi, și până atunci resoluțiunea monarhului, care a plecatú la Viena, nu póte sosi. Foile opozițiionale credú, că această trăgânare nu va contribui nici-decum a redica vedá guvernulú.

Diarulú Cehilorú tineri „*Narodni Listy*” împártășesc, că în presa germană prinde totú mai marí rădăcina idea, ca s'ă se dea Galiției o pozițiú deosebită. E vorba adecă de aceea, ca Galiția, Bucovina și Dalmația (?) s'ă aibă o pozițiú analógă cu aceea a Croației față cu Ungaria. Decă, díce numita fóia, acesta cestiune s'ar resolta în sensulú Germanilorú, atunci interesulú Germanilorú în Austria ar face unú mare progresú.

## Adresa Ungurilorú Clușeni.

(Urmare).

La nutirea agitațiunilorú române oferá unú bogatú isvora și legea pentru regularea posesiunilorú, care a trecutú prin mai multe schimbări.

Procedura pentru regularea posesiunilorú are următoarele patru momente principale: 1) cestiunea învoiei; 2) măsurarea teritoriului ce este a se regula; 3) clasificarea parțelorú de posesiune; 4) tăierea pământului pe baza combinațiunei cătățimilorú constatate la măsurare și clasificare. Procedura acesta întotdeauna ia de basă posesiunea factică, ignorândú ia de totú cestiunile dreptului de proprietate constatú. Scopulú însu-și la această procedură are în modú esențialú naturá economică. Din tóte este clarú, că aici rolulú mai de frunte îlú potú avé singurú numai cei ce suntú specialiști într'ale ingineriei, economiei câmpului și pădurarului, deórece resolvarea corectă și dréptă depinde mai cu sémă dela esactitatea măsurării, dela priceperea de specialistú a estimării pământului și dela combinațiunea cinstită a ambe-

FOILETONULÚ „GAZ TRANS.”

## Inaugurarea bustului lui Kogálniceanu.

(Raportú specialú alú „Gaz. Trans.”)

Galați, 24 Octomvre v. 1893.

Astăzi la ora 1 p. m. s'a desvilitú în modú solemnú bustulú neuitatului Kogálniceanu, în admirabilulú parcu municipalú din mijloculú orașului Galați. Au asistatú la această solemnitate, afară de autoritățile locale, d-lú colonelú Bereșteanu, reprezentantulú M. S. Regelui; reprezentanții pressei, delegații universitățilorú și a studențilorú universitari, precum și reprezentanții familiei Kogálniceanu.

Înainte de desvilitú s'a oficiatú serviciulú divinú de ótră episcopulú Partenie alú Dunărei de josú, încurgiatú de unú numerosú clerú. După terminarea serviciului divinú, s'a desvilitú bustulú în sunetulú imnului naționalú și între aplausele însuflețite ale imensului publicú, ce era de față.

Seria discursurilorú a deschis'ó d-lú V. Al. Urechidá, profesorú universitarú, arătândú însemnătatea politică și literarú a

lui Kogálniceanu. Aici v'ă alăturá intereșanta d-sale vorbire:

Discursulú d-lui V. A. Urechidá.

Onoratú audítoriu!

Noi, cari amú ajunsú în vârfulú delului vieței; noi, cari îi descindemú oliná opusă, ne întrebămú, dela 1891, cu durere:

„Unde este elú?”

Dér și juna generațiune, care firesce, se grăbesce a-și face locú largú în câmpulú de răsboiu aprigú alú vieței, și ea însa-și, în tóte dílele, se întrébă emoționată: Dér ce este? Cese petrece? De ce această confusiune și incoherență între ómeni, în spirite, în fapte?

Golulú lăsatú de ómenii marí ai națiunilorú produce fenomene morali, cari se simtú, dér nu totdeauna se potú esplica.

Nedumerirei anxioșe a nouelorú generațiunú, ca și durerei nóștre și a bētrănilorú, unú singurú răspunsú respicátorú scimú da, ca istoricú:

Nu mai este elú!

Nu mai este în vietă acelu bārbatú, care în esența genuluiú s'au plămăditú și re'nchiăgatú neamulú românescú. Nu mai este între noi acelu bārbatú, care în cur-

gere de jumătate secolú de labóre a cristalisatú o buná parte din idealulú națiunei române, prin Unirea Principetelorú (care fără de Kogálniceanu nu se fácea), prin deșteptarea consciinței romanice, prin patriotismlú, prin aședarea institutiunilorú politice pe temelii democratice, prin înarmarea națiunei cu pușcă și cu carte!..

Nu mai este acum acelu bārbatú, celú mai cultú, celú mai învęțatú dintre contimpuraniú s'ei.

Unde este acela, la scóla căruia, de istoricú, de publicistú, de naționalistú, s'au formatú generațiunile, cari sub direcțiunea lui ni-au datú Unirea, dinastia lui Carolú I și independința? Unde este factorulú de căpeteniá a totú ce existá, stéua conducátore a Románilorú de sub jugú străinú, desrobitorulú Țiganilorú, (caci elú a ascuțitú péna în care domniú Moldoveni au semnatú acea desrobire)? Unde este improprietorulú țeranului? Unde este apēratorulú drepturilorú țerei la Congresulú dela Berlinú, elú, în fața căruia marele Bismark, după ce-i ascultá pledoaria, se ridicá în picioare, dândú acestú esemplu tuturorú colegilorú s'ei din Congresú, și díce ou mirare: *La Romanie a ses homes!*

Unde este oratorulú cu graiu resuná-

torú în Parlamentú, ou graiu respicátú, luminătorú, sfátuitorú și la nevoia detunătorú? Unde este M. Kogálniceanu, podoba Moldovei și apoi a României? Unde este reprezentantele Galațilorú din Parlamentú, acelu reprezentantú, care m'a deprinsú și pe mine a servi Galații, nu pentru beneficii, ce mi-ar oferí, ci pentru-ó a fostú și óa trebuie s'ă redeviná organulú de respirare, de vietă a Țerei române?..

Unú orașú, care a avutú onórea s'ă numere în sioulú s'eu pe unú Negri, unú Cuza și pe unú M. Kogálniceanu, nu póte s'ă i uite și s'ă nu se întrebe adese ca mine:

Unde suntú acei bārbai?

Unde este M. Kogálniceanu?

— Unde este?

O palmă de locú, la Eternitatea din Iași, a fostú de ajunsú pentru a cuprinde cenușile Gigantului, care pe umerii lui a a ridicatú susú, totú mai susú, o națiune întregă.

Dela 1891, de când mórtea l'a răpitú din fruntea națiunei sale, mai în fiș-ce dí am cetitú în jurnale apeluri la colecte de bani pentru monumente, statue, buste ale unorú ómeni, cei mai multú deveniți mar,